

Karatas

Pawre kot Karatas kamā Jejus kôt hkwŷjê hwŷr kagà nẽ mẽnh

Pawre na pre kagàja nhîpêx nẽ pika pê Karatas kamā Kris kwŷjê hwŷr kumẽ. Na pre ra Ijaew kwŷjaja mẽ hwŷr mra nẽ Tîrtûm kapêr kwŷm ri mẽ ahkre ho pa nẽ mẽ kãm:

—Kot kaj mẽ amnhîi kaxyw Jejus Kris kôt ajamaxpêr hâmri nẽ määñen mẽ ixpê Ijaew nhîgêt kot amnhîi nhîpêx kôt amnhîi nhîpêx. Kê Tîrtûm ja hã mẽ apumu nẽ mẽ ato hkra. Anẽ.

Nom ã mẽ kapêr anhŷrja kot anhŷr kêt. Mẽ pahte amnhîi kaxyw Jejus Kris kôt pajamaxpêr nẽ hkôt amnhîi xunhwŷr pix ã mẽ pahpumunh kôt na hte Tîrtûm mẽ pahto hkra. Tâ nhûm prem ã mẽ kãm ho hêx anhŷr o pa nhûm Pawre tee ri ã mẽ kapêr anhŷrja ã mẽ harënh ma nhûm ja kêp omnuj nẽ. Jakamâ nhûm Karatas nhõ xwŷnhjê mä kagàja nhîpêx nẽ mẽ hwŷr kumẽ. Nẽ kamâ hprî hã Tîrtûm kot mẽ ho hkra kaxyw tanhmâ amnhîi nhîpêx to hã mẽ kãm harë nẽ hã kagà. Nẽ mẽ kãm:

[1-2](#) Pa Karatas nhõ xwŷnhjaja? Xà mẽ amex? Ixpê Pawre na pa mẽ awŷr ixpêr mẽ nẽ mêmoj tâ mẽ amâ karô.

Mêpahpäm Tîrtûm mẽ Jejus Kris na pre wa mẽ akaxyw ixãm. Ixte wa ÿ hã ma ri mẽ akôt mẽ ajahkre o ri ixpa kaxyw. Na pre Jejus ty nhûm Tîrtûm akupŷm ho htîr. Hâmri nhûm wa mẽ akaxyw ixãm. Pyka ja kamâ na pre měhõ mẽ akaxyw ixãm kêt nẽ. Tîrtûm mẽ Jejus Kris na pre

wa ixām. Jakamā na pa ã mē awȳr kagà nhīpēx nē mēnh anē. Mē apē Tīrtūm krajē hwȳr.

Nē ota jar krī ja kamā ixpyrà nē Kris kôt mē pahkwȳjaja mē awȳr hpēr mē.

³ E kê Mēpahpām Tīrtūm mē Pahihti Jejus Kris wa mēmoj to mē akutā nojarêt rāhā ho pa. Nē mē ato mex rāhā nē. Ka mē wa ÿ hā akīnh nē ajamakētkati nē axàmnhīx ri apa.

⁴ Nà na pre Krisja amnhī grōnh kôt mē pahwȳr wrȳ nē mē panê ty. Mē pahte amnhī tomnuj pānhā amnhīrer kaxyw mē panê ty. Mēpahpām Tīrtūm kām hprām xà hköt. Tā mēmo kaxyw na pre ã mē panê amnhī nhīpēx anē? Nà pikä ja kamā mē kot amnhī nhīpēxa omnuj tÿx jakamā nhūm amnhī grōnh kôt te mē kot amnhī tomnuj pē mē papytār pyràk o mē panhīpēx nē ã mē panê htyk anē. ⁵ Jakamā kwa kēr pu mē Tīrtūm mā mex o mex ã mān harēnh o ri papa. Nà kot puj mē ã amnhī nhīpēx anhȳr rāhā ho ri papa.

Mē ujarēnh pixi ãm hāmri hā harēnh

Rōmān 16.17; Sikūn Korīt 11.3-4; Epes 4.14; Kōrosē 2.8; Sikūn Pētre 2.1-3

6 Kwa ixkrāmnhwȳjaja. Na pa pre mē ate tanhmā amnhī nhīpēx to hā mē ajarēnh ma nē ixkaprī nē tee ri mē akukamā ijamaxpēr. Na pre Tīrtūmja Kris kukwak ri mē ato mex nē. Nē mē ate hköt amnhī nhīpēx o apa hprām xàj te kot amnhī wȳr mē awȳr pyràk o mē anhīpēx ka mē hköt amnhī xunhwȳ. Tā xep tanhmā mē ajamaxpēr to nē ra hkaga kaxyw. Ra axtem mē ujarēnh õja ma nē gryk ã Tīrtūm kaga kaxyw. Pa tee ri mē ajarēnh ma nē ixkaprī nē. Kwa mon ka mē axtem nē ri ã

amnhī nhīpēx anhȳr mā? ⁷ Jejus jarēnh pix na ām hāmri. Mo mē ujarēnh mex õ kot ka kēt mē ama nē hköt amnhī nhīpēx? Nà amrakati kumrēx. Ā mē amā ujarēnh anhȳr xwȳnhjaja na htem Kris kapēr o pihkàr rūnh kumrēx o pa nē katat kōt harēnh kēt nē. Ka xep mē ama nē ajamaxpēr kati rūnh nē.

⁸ Na pa pre ma mē awȳr mō nē ām hāmri mē amā Jejus kot tanhmā mē panē amnhī nhīpēx to hā harē ka prem inhma. Tā koja mēhō mē awȳr mō nē mē amā nhām mē ujarēnh õ jarē nhūm Tīrtūm ja hā omu nē nhȳrmā ma mē kot amnhī xà htȳx kamā hamak tūm xà hwȳr kumē nhūm ma hwȳr mō nē aa kator kēt nē. Mē pahtō rȳ Tīrtūm kapēr o wrȳk xwȳnhjē hō koja ā amnhī nhīpēx anē nhūm ja hā omu nē ma kuwy pē himōta wȳr amnhī nē kumē. ⁹ E kot paj axte mē amā ja jarē ka mē aprī hā inhma. Koja mēhō mē awȳr mō nē mē ate hköt amnhī xunhwȳr xwȳnhhta kwȳm ri tanhmā mē amā ujarēnh to. Hā koja Tīrtūm omu nē nhȳrmā ma mē kot amnhī xà htȳx kamā hamak tūm xà hwȳr kumē nhūm ma hwȳr mō nē kamā pa ho pa nē aa kator kēt kumrēx.

*Tīrtūm pix kām Pawre hkīnh hprām ā kot jarēnh
Juāw 5.44; Atre 26.9-20; Karatas 2.6*

¹⁰ Nē koja mēmojaja ixkapēr ma nē kām mar prām kēt o kām ixkīnh kēt japēr nē māmrī kām ixkīnh kēt. Tīrtūm kām ixkīnhja pix na inhma hprām. Kop apu mē piitā kām ixkīnhja mān inhma hprām ronhȳx pa Kris nhȳ hā kapēr jarēnh o ri ixpa hkēt nē.

Tīrtūm kot Pawre mā Kra Jejus o amnhīrīt ā harēnh

Sikūn Korīt 1.12; Wam Tesarōn 2.4

11-12 E Jejus kôt ixkràmnhwýjaja. Nà ixte mě ujarēnh mex jarēnh o ipxaja na pre jar pika ja kamā měhõ amnhī krā hköt inhmā harēnh rý inhmā ahkre hkêt nē. Jejus Kris tām na pre ixwýr kato nē inhmā ho amnhīrīt. Jakamā mex o kot pika jakamā mě ujarēnh piitā hakrenh par. **13-15** E kot paj ixprī hā mě amā tanhmā amnhī jarēnh to ka mě inhma. Tanhmā Tīrtūm kot amnhī kaxyw ixām to hā pa mě amā amnhī jarē. Nà na pre kormā ixtē ri ixkukamā hamaxpēr nē amnhīm ixta nē amnhī kaxyw ixām nē kot ixto mex ã ixtā amnhī jarē. Tā pa pre ixtato nē gaa nē ixaptàr nom kormā Jejus Kris kôt amnhī xām kêt nē. Na pa pre axtem nē inhmā mě ixpē Ijaew kot amnhī nhípêx kôt pix mā amnhī nhípêx o ri ixpa hprām nē. Nhūm pre ixpyrà nē arī mě nywjaja haxwýja kām mě hköt pix mā ri amnhī nhípêx o pa hprām nē. No inhmā mě hköt amnhī nhípêx mex o mě hakrenh par prām jakamā na pa pre mě inhīgēt kôt amnhī nhípêx mex kumrēx o ri ixpa. Mě kapēr piitāā hköt amnhī nhípêx mex nē. Tā ã amnhī nhípêx anhýr o ixpa kapry. Na pa pre axtem nē mě kot Tīrtūm Kra Jejus Kris kôt amnhī xunhwýr xwýnhjē nhípêx kati ho ri mě hköt ixpa nē inhmā mě himex prām týx kumrēx. Æ na pa pre amnhī nhípêx anhýr o ri ixpa. Ra mě ate ja hā ixpumunh mex.

16-17 Tā pa pre ma Tamas wýr mō. Kamā tanhmā Kris kwýjē nhípêx to kaxyw ma mě hwýr mō. Hāmri nē kormā mě hwýr ixàhtêp o inhmōr mě nhūm Tīrtūm tanhmā ixto nē inhmā Kra Jejus o

amnhīrīt pa jatā omu. Kēp Tīrtūm Kra hā pa ixpri hā omu. Nhūm inhmā kapēr nē ixte kām tanhmā amnhī nhīpēx to ho ri ixpa kaxyw ixāpēnh ā inhmā karō nē Ijaew kēt xwȳnhjē hwȳr inhmē. Ixkwȳ Ijaew wȳr inhmēnh kēt nē. Na pre inhmā:

—E kēr ka ma Ijaew kēt xwȳnhjē hkōt ri mē kām ixkapēr jarēnh o ri apa.

Anhȳr jakamā pa pre kuma nē hkōt amnhī xām kurē kumrēx nē ā amnhī nhīpēx anhȳr o ri ixpa. Jao tanhmā ixte kēp hkwȳjē nhīpēx tota kaga nē ma pyka pē Arap wȳr mō. Nom tanhmā amnhī tā Jejus kwȳjē kukjēr to hkēt nē. Nē Jerujarē hwȳr inhmōr nē Jejus nhȳ hā mē ahkre xwȳnh maatijaja tanhmā amnhī tā mē kukjēr to hkēt nē. Ām Tīrtūm kot inhmā hā karō xà hkōt ma Arap wȳr mō nē kamā kapōt ā ri ixpa. Kamā na pre Tīrtūmja inhmā Jejus Kris kot tanhmā amnhī nhīpēx to ho amnhīrīt o pa. Hāmri nē inhmā kapēr pa amnhī tā kuma hāmri nē ma akupȳm Tamas wȳr mō.

¹⁸ Tā nhūm ra amgrā axkrunēpxi nē hapēx pa Tamas rūm ijkato nē ma Jerujarē hwȳr Simāw Pētre hwȳr mō. Hāmri nē kuri pōj nē hkōt ix-pikamēnh ā ixtā semān axkrut. ¹⁹ Nom mē kot Jejus nhȳ hā hkwȳjē jahkre ho mē pa xwȳnh maati hkwȳjē hō pumunh kēt kumrēx. Ām Simāw Pētre mē Pahihti Jejus tō Xiakreja pix wa omu. ²⁰ ām hāmri na pa ā amnhī jarēnh anē. Tīrtūm kot ja hā ixpumunh mex. ²¹ Tā pa pre mē kurūm ijkato nē hpānhā ma pika hkwȳ hkōt ijapōx o mē hkōt ixpa. Ma pika pē Sir mē Sirisja wa hwȳr mō.

Mē kot amnhī jaēr pē Pawre kot amnhī nhīpēx nyw ā omunh ā mē harēnh

²² Nom Jutej kamā Kris kwȳjaja na prem kormā ixpumunh kêt nē. Ām Simāw Pêtre mē Xiakre pix na pre wa ixpumu. ²³ Na pre ra mē hkwȳjaja tanhmā hkwȳjē kot axpēn mā ijarēnh toja ma. Na prem ijarēnh o:

—Kwa Jejus ã mē panhīpêx kati htȳx o pa xwȳnhta na pre tanhmā hamaxpēr to nē hpānhā mē kām Jejus kapēr jarēnh o ri mē hkôt pa. Mē kot amnhī kaxyw hkôt hamaxpēr kaxyw. Ra kot Jejus nē mē pahkurê htā hpānhā mē kām kapēr jarēnh o ri mē hkôt pa. Anē.

²⁴ Hāmri nhūm Kris kwȳjaja amnhī jaēr pē ijarēnh ma nē inhȳ hā hkīnh nē. Nē ixtā Tīrtūm mā mex o mex ã harē.

2

Pawre kot Kris kwȳ hkrāhtūmjē mā amnhī jarēnh Atre 15.1-11

¹⁻² Tā nhūm amgrà pē 14 nē hapêx nhūm Tīrtūm akupȳm Jerujarē hwȳr inhmē pa ma akupȳm mō. Panāpe nē Xitre mē pa mē mō nē mē hwȳr pōj. Hāmri nē Kris kwȳ hkrāhtūmjē hwȳr mra nē mē kām amnhī jarē. Mē tapxipixjē mā amnhī jarē nē ixte Ijaew kêt xwȳnhjē mā Jejus kapēr jarēnh o ixpa hā amnhī jarē. Na pa pre ra amnhī kukamā ijamaxpēr o:

—Koonēn. Kot pa apu mē kām amnhī jarē nhūm mē inhma nē ixte Tīrtūm kapēr kwȳm ri mē ahkre ho ixpa hā ixkamnhīx rȳ hā inhmā akir. Na pa hte Ijaew kêt xwȳnhjē mā Kris jarēnh o ixpa no ãm mē ixpē Ijaew pyrà nē finat Mojes kapēr kôt mē kot amnhī my kwrȳt kà jakàr ã mē kām karō hkêt nē. Ām mē kot Kris kôt amnhī xunhwȳr pix

kaxyw na pa hte mē kām hā karō ho ixpa. Tā kot paj Kris kōt mē ixkrāhtūmjē mā ja hā amnhī jarē nhūm mē inhma nē tanhmā hamaxpēr to nhūm ja mē kēp omnuj japēr nhūm mē tanhmā amnhī to nē ixte Kris kapēr jarēnh o ixpaja nē ixfurē. Jakamā nhūm ra ixte mē kām Kris kapēr jarēnh o ixpa nhūm mē kot inhmar xwÿnhjaja ijarēnh ma nē tee amnhī kukamā hamaxpēr o ra hkaprī nē pa.

Anhŷr o ijamaxpēr. ³ Tā na prem ixte amnhī jarēnhja ma nē ja nē tanhmā inhā nē hkēt nē. Pa mē kām amnhī jarēnh pa nhūm mē inhma nhūm Ijaew kêt xwÿnhjaja kot amnhī jakàr kêtja nhūm mē kām mex nē. Mē kēp tanhmā kute hkēt nē. Nhūm Ijaew kêt xwÿnh Xitre ixkōt pa nhūm mē kot omunh tā kot mē ixpyrā nē amnhī my kwrȳt kà krāhyr ã kām karō hkēt nē.

⁴ Tā nhūm mē kēp Jejus kwÿ hā amnhī jarēnh o hêx xwÿnhjaja mē ixtā akuprō. Nom hêx rom mē ixte Kris kōt amnhī nhîpêx ã mē ixpumunh pix kaxyw. Hāmri nē ixkapēr ma nē Xitre hā inhāmā akir nē inhāmā:

—Kwa na pre Xitre Jejus kōt pix mā amnhī xām nom finat Mojes kot mē pahpê Ijaew kot amnhī nhîpêx ã karō hkôt amnhī nhîpêx kêt nē. Kwa ja mex kêt. Na htem Jejus kōt amnhī xunhwÿ nē māänēn finat Mojes kapēr kōt amnhī nhîpêx. Jakamā kwa kām anē kē amnhī my kwrȳt kà krāhta. Finat Mojes kot mē panhîgêtjē mā hā karō xà hkôt.

⁵ Anhŷr tā pa prem mē kuma nē ãm mē kuma. Kot pa ri mē kām ja hā karō hkēt nē. Æm Jejus kapēr kōt pix mā kot puj mē amnhī nhîpêx o papa nē finat Mojes kapēr mē Jejus kapēr o papihkâr kêt nē.

Kot puj mē anhŷr o Jejus kapēr o ahkà nhūm ja mex kêt nē. Jejus kapēr kām mo mē kot mēmy kwrŷt kà jakàr ã mē kām karō? Amrakati. Jakamā na pa pre ãm mē pano kupyr o mē pa xwŷnhajê kapēr ma nē ãm mē kuma.

⁶ Tā pa pre ra Ijaew kwŷ pê Jejus kôt ixtwŷ hkrâhtumjê mā amnhī jarēnh pa. Tanhmā ixte Ijaew kêt xwŷnhjê mā Jejus kapēr jarēnh to hā mē kām amnhī jarē nhūm mē inhma nhūm ja mē kām mex nē. Jakamā Ijaew kêt xwŷnhjaja kot mē ixpê Ijaew pyrà nē finat Mojes kapēr kôt amnhī nhîpêxja nhūm mē tanhmā mē kaxyw inhmā hā karō hto hkêt nē. Tîrtum na hte mē kêp mē hkrâhtum ã mē omunh xà hkôt mē hkwŷjê rom tanhmā mē ho mex to hkêt nē. Na hte mē paahpiitā mē panhîpêx o axpêñ pyràk. Jakamā na pa hte ijaxwŷja Jejus kôt mē ixkrâhtumjaja kot amnhī to rax o ijakrenh ã tanhmā ijamaxpêr to hkêt nē. ⁷ Na pa pre mē kām amnhī jarēnh pa nhūm mē inhma nē axpêñ mā:

—Nà ãm hâmri na pre Tîrtum ahpýnhâ Pawre mē Simâw Pêtre wa kām wa àpênh ã karō nē Ijaewjê hwŷr Simâw Pêtre mē nē axtem Ijaew kêt xwŷnhjê hwŷr Pawre mē. Wa kot ahpýnhâ mē hkôt mē kām Jejus kapēr jarēnh o ri pa kaxyw. Nà ãm hâmri na hte wa ã amnhī nhîpêx anhŷr o pa. Nà ja mex. Anē.

⁸ Ra Tîrtum kot Ijaew wŷr Simâw Pêtre mën h tâ hpânhâ Ijaew kêt xwŷnhjê kaxyw pa ixâm. ÿ hâ wa ixte mē kām Jejus kapēr jarēnh o ri mē hkôt wa ixpa kaxyw. ⁹ Jakamā nhūm mē ixkrâhtum Xiakre mē Simâw Pêtre mē Juâwja ixte mē kām amnhī jarēnh ma nē hkînh nē. Tîrtum kot ixto mex nē Ijaew kêt xwŷnhjê hwŷr inhmênh ã ixte amnhî

jarēnhja ma nē hkīnh nē. Hāmri nē Panāpe mē wa inhmā kapēr nē wa inhmā:

—Nà ām hāmri. Kot puj xep mē anē. Ka mē Panāpe wa kot kaj wa ma Ijaew kêt xwÿnhjê hkôt mē kām Jejus kapēr jarēnh o ri apa. No mē pajaja kot paj mē axtem mē pahkwÿ Ijaew kôt harēnh o ri ixpa. Ā kot puj mē ahpÿnhā mē hwÿr papa anē. ¹⁰ Nom kér ka wa inhm̄ar kumr̄ex. Kér ka wa mē ixpyrà nē Kris kôt mē pahkwÿjê pê amrakati xwÿnhjê ho mex o ri apa. Mēmoj to mē kutā anojarêt rāhā ho ri apa.

Anhÿr o wa inhmā kapēr pa wa mē kuma nē mē kām:

—Tôe. Nà kot paj wa anē. Ra ã wa ixte amnh̄i nhîpêx anhÿr kaxyw kēnā. Anē.

*Pawre kot Simāw Pêtre mā àkjér ã harēnh
Atre 10; Rōmān 3.21-31, 6.1-14*

¹¹⁻¹⁴ Tā nhūm Simāw Pêtreja man mē ixwÿr krí pê ãxiok wÿr mō. Nē jar mē ixkôt ri pa. Ixpyrà nē kēp Ijaew tā Kris kôt Ijaew kêt xwÿnhjê hkôt pa nē mē kutā apkur o pa. Ixpyrà nē àmnh̄ix ri mē kutā apkur o ri mē hkôt pa. Ijaew kêt xwÿnhjaja kot amnh̄i my kwrÿt kà jakàr kêt jakamā na pa htem mē kutā ixàpkur kêt nē. Tā ra mē ixte Kris kôt amnh̄i xunhwÿr jakamā ja mē ixpê tanhmā kute hkêt. Na pa htem ixàmnh̄ix mē hkôt ixpa nē mē kutā apku. Ra mē ixte Kris kôt amnh̄i xunhwÿr kēnā kot pa hkêt ri mē hkôt ixpa hkêt. Na pa htem ixàmnh̄ix mē hkôt tanhmā amnh̄i nhîpêx to ho ri ixpa.

Tā nhūm Xiakre kot mē ixwÿr mē rēnh xwÿnhjaja haxwÿja mē ixwÿr mō. Mē ixpyrà nē mē kēp Ijaew

tā mē ixpyrà nē Kris kôt amnhī xunhwȳ. Jakamā ra mō nē mē ixwȳr pôj. Hāmri nhūm Simāw Pêtre mē omu nē mē umaj axte Ijaew kêt xwȳnhjê kutā apkur kêt nē. Axtem nē ōja py nē o tē nē mē hkàx ã ahte apkur o nhȳ. Hāmri nhūm ra mē ixri Ijaew kwȳ pê Kris kôt mē pahkwȳjaja ja hā omu nē piitā uràk nē ã amnhī nhīpêx anē nē Simāw Pêtre ri Ijaew kêt xwȳnhjê hkàx ã apkur o hkrī. Nhūm ixkôt pa xwȳnh Panāpeja haxwȳja ja hā mē omu nē mē uràk nē ã amnhī nhīpêx anē nē mē hkàx ã apku. Hāmri pa tee ri ja hā mē omu nhūm ja inhmā mex kêt nē. Na prem ã amnhī nhīpêx anhȳr o Tīrtūm kapēr ã kagà htūm kamā mē ujarēnh mex kwȳm ri amnhī nhīpêx. Jakamā pa ã mē kot amnhī nhīpêx anhȳrja nē Simāw Pêtre mā ixkapēr. Mē piitā mē noo mā xa nē ã kot amnhī nhīpêx anhȳrja nē kām ixkapēr nē kām:

—Tk. Kwa nà Simāw Pêtre. Ri ã amnhī nhīpêx anhȳr kêt nē. Pahpê Ijaew tā kormā pahkwȳjaja hpôx kêt ri ka hte ixpyrà nē axàmnhīx Ijaew kêt xwȳnhjê kutā axàpkur o ri apa. Tā amnhī wȳr mē pahkwȳjê pumu nē axtem nē mē hkàx ã axàpkur o akrī. Kwa nà na ka ã amnhī nhīpêx anē nē ra axtem amnhī nhīpêx. Te ate mē kām akapēr nē mē kām: “Kot kaj mē ixpyrà nē amnhī my kwrȳt kà jakà pa rī mē akôt ri ixpa nē mē akutā ixàpkur o ixpa.” Anhȳr pyràk. Kwa ja mex kêt.

¹⁵ —Mē pahpê Ijaew na pu htem mē kēp Ijaew kêt xwȳnhjê jarēnh o: “Mē kot mē pahte amnhī nhīpêx kôt amnhī nhīpêx kêt xwȳnhjaja.” Anē. ¹⁶ Tā mē pahpê Ijaew tā na hte Tīrtūmja mē pahte mē panhīgêt kot amnhī nhīpêx kôt mē pahte amnhī nhīpêx ã mē pahpumunh kôt mē pahto hkra hkêt

nē. Ra mē pahte ja pumunh mex. Ām mē pahte amnhī kaxyw Jejus Kris kôt pajamaxpēr ā mē pahpumunh kôt pix mā na hte mē pahto hkra. Kot pu mē amnhī kaxyw hkôt pajamaxpēr nhūm ja hā mē pahpumunh kôt pix mā mē pahto hkra.

¹⁷ —Mē pahpē Kris kwȳ jakamā na hte Tīrtūm amnhīm mē pamex ā mē pajarē nē mē pahte amnhī tomnuj xwȳnh kêt ā mē pajarē. Jakamā na pu htem paxàmnhīx ri Ijaew kêt xwȳnhjē kot Kris kôt amnhī xunhwȳr xwȳnhjē hkôt ri papa ho papa. Ra Tīrtūm kot mē pahpyrà nē amnhīm mē mex ā mē harēnh kēnā. Tā koja mēhō kormā ja mar kêt nē tanhmā hā mē pajarēnh to nē mē pajarēnh o: “Tk. Ra mē kot amnhī kaxyw Kris kôt hamaxpēr tā axtem nē Ijaew kêt xwȳnhjē hkôt ri pa. Jakamā arī mē kot amnhī tomnuj xwȳnh kēnā.” Anhȳr o mē pajarēnh japēr. Nom ām mē pahte amnhī tomnuj xwȳnh ā mē pajarēnh kaprȳ. Na pu htem Kris kôt amnhī nhīpēx nē ra tām amnhī nhīpēx mex o papa. ¹⁸ No kot pu mē hkôt ri amnhī nhīpēx o papa htā tanhmā pajamaxpēr to nē pahte amnhī nhīpēx tūm o awjanā hāmri nē amnhī tomnuj tȳx kumrēx.

¹⁹ —Tā tanhmā kot puj wem amnhī to nē mē panhīgēt kot amnhī nhīpēx piitā hkôt amnhī nhīpēx mex o ri papa? Na pu htem pajamaxpēr o: “Kot paj ā amnhī nhīpēx anē nē ā amnhī nhīpēx anē nhūm Tīrtūm ja hā ixpumu nē amnhīm inhmx ā ijarē.” Anhȳr o pajamaxpēr. Hāmri nē finat Mojes kot mē panhīgētjē mā kapēr piitā hkôt ri mn̄hī nhīpēx o papa nom tōhā hkwȳm ri tanhmā amnhī tomnuj to. Jakamā nhūm Tīrtūm ja hā mē pahpumunh kôt mē pamex ā mē pajarēnh kêt nē. Kapēr ā kagà htūm kot ā ja jarēnh kot

anhŷr. Nom kot puj mĕ amnhĩ kaxyw Kris kôt pajamaxpér nhũm ja hã mĕ pahpumunh kôt amnhĩm mĕ pamex ã mĕ pajarẽ. Hämri pu mĕ Tirtum kôt amnhĩ nhípêx o ri papa nẽ axte mĕ pahpê Ijaew nhígêtjê kot amnhĩ nhípêx kôt amnhĩ nhípêx hkêt nẽ. Te ra mĕ pahtyk nẽ axte hkôt amnhĩ nhípêx kêt pyrà nẽ pãnhã Tirtum kapér kôt pix mã ri amnhĩ nhípêx o ri papa.

20 —Nẽ na prem pĩ kahpa hã Kris nhô nẽ kupĩ nhũm mĕ pahte amnhĩ tomnuj te ïhkô hã jêt nẽ haxwŷja htyk pyràk. Jakamã na pu htem amnhĩ tomnuj kaga nẽ Kris kôt amnhĩ xunhwŷ nhũm Karõ mĕ pahkarõm agjê pu mĕ te Jejus Kris kot amnhĩ nhípêx pyràk o amnhĩ nhípêx o papa. Jao hpãnhã mĕ pahte amnhĩ nhípêx nyw pix o amnhĩ nhípêx o ri papa. Kris kãm hprãm xà hkôt pix mã tanhmã ri amnhĩ nhípêx to ho papa. Kris kêp Tirtum Kra htã kãm mĕ pajapê kamã mĕ panê htyk jakamã na pu htem amnhĩ kaxyw kôt pix mã pajamaxpér rãhã ho papa.

21 —Ãm hämri na pre Tirtum mĕ pahto mex kumrêx nẽ mĕ pahwŷr Krisja mĕ nhũm mĕ pahwŷr wrŷ nẽ mĕ panê ty. Tã na pa pre kapérja ma nẽ mar tŷx nẽ hã ri ixpa nẽ ho ijamakêtkati hkêt nẽ. Tã kop apu Tirtum kot mĕ pahte mĕ panhígêtjê kot amnhĩ nhípêx o amnhĩ nhípêx ã mĕ pahpumunh kôt mĕ pamex ã mĕ pajareñh ronhŷx pre Krisja ãm mĕ panê htyk kapry. Mo kaxyw nhŷx pre mĕ panê ty? Anẽ.

Ã na pa Simaw Pêtre mã ixkapér anẽ nhũm mĕ piitã apkur pê hã inhmar o hkrî.

3

*Mē pahte amnhī krā hkôt pahpê Tīrtūm kra hkêt
ã mē pajarẽnh*

*Karatas 5.16-23; Epes 2.8; Piripos 3.9; Sikūn
Ximotre 1.9; Xitre 3.4-7*

¹ Kwa Karatas nhō xwÿnhjaja. Te ri mē ajamaxpēr kêt kumrẽx pyràk. Amnepê mā mē awÿr inhmôrta ã na pa pre mē amā tanhmā Kris htykja jarẽnh to. Pī kahpa hā mē panê htyk ã harẽ ka mē aprī hā inhma. Tā nhūm Tīrtūm kapēr jarẽnh o mē hêx xwÿnhjaja ixpānhā mē awÿr mra nē tanhmā mē amā ujarẽnh to ka mē ama nē mē ajamaxpēr o apihkàr rax nē. Jao axte Kris tyk mā ajamaxpēr kêt nē. ² E mē inhmā mēmoj jarẽ. Mēmoj tā mē apumunh kôt na pre Tīrtūm mē awÿr amnhī Karō rē nhūm mē awÿr agjē? Xà mē anhīgêt kot amnhī nhîpêx kôt mē ate amnhī nhîpêx ã mē apumunh kôt? Nà na pre ja hā mē apumunh kôt mē awÿr rẽnh kêt nē. Na ka prem Kris jarẽnh ma nē amnhī kaxyw hkôt ajamaxpēr nhūm ja hā mē apumunh kôt mē awÿr kurẽ nhūm mē awÿr agjê.

³ Na pu htem amnhī krā hkôt tanhmā amnhī nhîpêx to ho pahpê Tīrtūm kra hkêt nē. Tīrtūm Karō pix kukwak ri na pu htem pahpê hkra. Tā ka mē axtem nē ajamaxpēr o:

—Nà Tīrtūm ra kot ixto hkra jakamā kot paj arĩ ri mē inhīgêt kot amnhī nhîpêx kôt amnhī nhîpêx o ixpa râhā nē inhmex kumrẽx nē ri ixpa. Anẽ.

Kwa ã mē ajamaxpēr anhýrja mex kêt. ⁴ Mē akwÿ kot Kris ã mē atomnuj tā ka mē amnhī xà htÿx kamā ajamak o ri apa htā Kris kaga hkêt nē. Tā ra axtem nē mē kapēr o mē hêx xwÿnhjê

jamaxpēr kôt ajamaxpēr o te Kris ã amnhī xà kamā ajamak kaprȳ pyràk. Kwa nà mě ri mě hkôt ajamaxpēr kêt nẽ.⁵ Na pre Tǐrtūm mě awȳr amnhī Karõ rẽ nhūm mě awȳr agjē nẽ mě amā aa mě ate měmoj pumunh kêt kwȳ ho anhȳr o ri mě akamā pa ho pa. Xà mě anhīgêt kot amnhī nhīpêx kôt mě ate amnhī nhīpêx ã mě apumunh kôt na pre ã mě amā amnhī nhīpêx anẽ? Nà ja kôt kêt. Âm mě ate Kris kapēr mar nẽ amnhī kaxyw hkôt ajamaxpēr ã mě apumunh kôt pix mā na pre ã mě amā amnhī nhīpêx anẽ.

Tǐrtūm kot amnhī tā finat Apraāw pumunh kôt mex ã harēnh

Rõmān 4.1-25; Xiakre 2.23

⁶ Nẽ mě ixpē Ijaew pàr krax finat Apraāw na pre amnhī kaxyw Tǐrtūm kôt hamaxpēr nhūm amnhī tā omu nẽ kām:

Nà ate amnhī kaxyw inhmā ajamaxpēr tyx jakamā na pa amnhīm amex ã ajarẽ. Amex kumrēx Apraāw.

⁷ Anhȳr o kām kapēr jakamā mě pahte uràk nẽ amnhī kaxyw hkôt pajamaxpēr xwȳnhjaja te mě pahpē Apraāw tāmnhwȳ pyràk. ⁸ Nẽ mě apē Ijaew kêt xwȳnhjaja. Na hte Tǐrtūm mě pahto h̄pimràk tā mě pahte amnhī kaxyw kām pajamaxpēr ã mě pahpumunh kôt amnhīm mě pamex ã mě pajarẽ nẽ mě pahto hkra. Amnepêm na pre Apraāw mā kapēr nẽ kām:

E ate amnhī kaxyw ixfôt ajamaxpēr jakamā kot paj akukwak ri pyka piitā hkôt mě piitā mě ho mex nẽ.

Anhȳr o kām kapēr jao māänēn mě apē Ijaew kêt xwȳnhjē jarẽ. ⁹ Jakamā mě pahte Apraāw pyrà

nē amnhī kaxyw Tīrtūm kōt pajamaxpēr xwÿnhjaja
kot puj mē pahpiitā uràk nē pamex kumrēx nē
papa ho papa.

*Tanhmā Tīrtūm kot mē panē pī kahpa hā jēt
xwÿnh nhīpēx to hā harēn*

Rōmān 4.14, 7.10; Wam Korīt 15.56

¹⁰ Nē koja mēhō hamaxpēr o:

—E kot paj finat Mojes kapēr kōt ri amnhī nhīpēx
o ri ixpa nhūm Tīrtūm ja hā ixpumu nē amnhīm
inhmex ā ijarē nē ixto hkra. Anē.

No ām ja kot anhŷr kêt. Tīrtūm kapēr ā kagà htūm
kot ja jarēnh kot:

Ixte amnhīm mē mex ā mē harēnh kaxyw mē kot

Mojes kapēr kōt amnhī nhīpēx xwÿnhjaja
koja mē ām mēmoj pixire nē hirōp kuhē. Rȳ
mēmoj pixire nē hkōt amnhī nhīpēx kêt pa ja
hā mē omu nē hā mē homnuj tȳx kumrēx.

Anhŷr jakamā tanhmā kot pu mē amnhī to nē
Mojes kapēr piitā hkōt amnhī nhīpēx nē aa ho pixi
nē hirōp pakuhē hkêt? Nà kot puj mē ho anhŷr kêt
nē. Kot puj mē tee ri pamā ja ho anhŷr prām kapry.
Jakamā Tīrtūm kot amnhīm mē mex ā mē harēnh
kaxyw mē kot ā amnhī nhīpēx anhŷr mā xwÿnhjaja
koja mē mex kêt nē.

¹¹ Na hte Tīrtūm mē kot finat Mojes kapēr kōt
amnhī nhīpēx o mē pa hā mē omunh xà hkōt mē
mex ā mē harēnh kêt nē. Ām mē kot amnhī kaxyw
hkōt hamaxpēr xwÿnh pixjaja na hte ā mē harēnh
anē. Kapēr ā kagà htūm kot mē harēnh kot:

Mē kot amnhī kaxyw ixlōt hamaxpēr xwÿnhjaja
na pa hte mē mex ā mē harēnh o ixpa. Mē
tapixipxaja koja mē nhýrmā Ixkra mē wa

ixri mex kumrēx nē htīr tūm nē pa ho pa.
Anē.

12 Nom na htem amnhī kaxyw Tīrtūm mā hamaxpēr pē finat Mojes kapēr kôt amnhī nhīpēx o pa hkēt nē. Mojes kapēr ā kagà kot ja jarēnh kot:
Mē kot ixkapēr piitā hkōt amnhī nhīpēx mex o mē pa xwȳnh pixjaja koja mē htīr tūm nē pa ho pa. Anē.

13 Tā kot pu mē ām kapēr o pixire nē hirōp pakuhē hāmri nē mȳrapē pahtīr tūm nē papa hkēt nē. Nē hpānhā mē kot amnhī xà htȳx kamā hamak tūm xāta hwȳr ma papa. Ja pymaj na pre Krisja ī ho mē pahwȳr wrȳ nē mē pahte amnhī tomnuj mȳrapē mē panē ty. Tīrtūm kot mē pahte amnhī tomnuj mȳrapē tanhmā mē pahto pymaj ā mē panē htyk anē. Jakamā nhūm Tīrtūm mē pahte amnhī tomnuj ā mē pahpumunh kôt mē pakuhpa hā Kraja homnuj nē. Kapēr ā kagà htūm kot ja jarēnh kot:

Pī kahpa hā jēt xwȳnhhta na pre Tīrtūm homnuj tȳx kumrēx. Anē.

Mē kot amnhī kaxyw Kris kôt mē hamaxpēr xwȳnhjē jarēnh

14 Tā ā Jejus Kris kot mē panē amnhī nhīpēx anhȳr kukwak ri na pre Tīrtūm kot Apraāw nhīpēx pyrā nē mē ixpē Ijaew pix o mex kēt nē. Māānēn mē apē Ijaew kēt xwȳnhjē ho mex nē. Jakamā koja mēhō. Ijaew ō rȳ Ijaew kēt xwȳnhjē hō amnhī kaxyw Kris kôt hamaxpēr nhūm Tīrtūm hā omu nē ho hkra nē hwȳr Karō mē nhūm kām axà.

Tīrtūm kot finat Mojes kukamā mē pahto mex ã harēnh

Rōmān 3.19-20, 5.20-21, 11.32; Eprēw 6.13-18

15 E ixkràmnhwýjaja. Kot paj ixprī hā mē amā ja jarē ka mē inhma. Nà koja mēhō wa hamēxkrut nē mēmoj tā axpēn ma. Pika hā war axpēn ma rȳ mēmoj tā war axpēn ma. Hāmri nē wa hā axpēn mar pa nhūm ja ãm hāmri nē ãm rāhā. Koja nhām mēhō tē nē axtem tanhmā harēnh to hkēt nē. **16** Ja pyrà nē na hte ã Tīrtūm mēmoj tā amnhī jarēnh anē. Na hte mēmoj jarē nhūm arī rāhā. Na hte jarāhā mēmoj jarē nhūm jää nhūm axtem hijuk ri mēmoj jarēnh kêt nē. Na hte ãm kapēr pýnh nē. Tā na pre Apraāw mā hkanrēhā htàmnhwýjē hō kukwak ri Apraāw o mex ã amnhī jarē. Tàmnhwý piitā kukwak ri ho mex ã amnhī jarēnh kêt nē. Æm kanrēhā htàmnhwý Krisja pix kukwak ri ã Apraāw o mex ã kām amnhī jarēnh anē.

17 E kot paj hpānhā axtem tanhmā mē amā harēnh to. Na hte Tīrtūm kot mēmoj tā amnhī jarēnh xà hköt tanhmā mēmoj to ho pa rāhā nē. Æ na pre finat Apraāw mā kot ho mex ã amnhī jarēnh anē. Tā ra hā amgrà pē 430 nē hapēx nhūm hpānhā finat Mojes mā kapēr. Kot mar nē amnhī xô ri Ijaew mā harēnh o ri mē hköt pa kaxyw. Tā no nhūm ra kot Apraāw mā mēmoj jarēnhta arī hā no htýx rāhā nē aa ho hamakētkati hkēt nē. Nē kot Mojes mā tanhmā kapēr toja nē Apraāw mā tanhmā kapēr toja nhūm hamē wa ho hamakētkati hkēt nē. Nhūm wa hamē arī rāhā ho rāhā. **18** Tā mē ano kupyr o ri mē pa xwýnhjaja na htem htýx tanhmā mē amā harēnh to nē mē amā harēnh o:

—Kwa kot puj mē Mojes kapēr kôt amnhī nhīpēx o papa hkêt nē nhūm Tīrtūm tee ri ja hā mē pah-pumu nē mē pahto mex kêt nē. Anē.

Nom ja kot anhŷr kêt. Kop apu ã kot anhŷr ronhŷx Tīrtūm ra wam kot tanhmā Apraāw mā kapēr tota ra ho hamakēktati. Nom na hte arī kām hamaxpēr rāhā nē ho pigranh nē ho hapēx kêt nē. Na pre Apraāw mā kām:

Kot kaj amnhī kaxyw ixfköt ajamaxpēr hā kot paj ato mex kumrēx. Anē.

Tā kot ho mex ã amnhī jarēnhja arī rāhāā. Na hte arī mē kot amnhī kaxyw hköt hamaxpēr xwŷnhjē ho mex nē. Nom mē kot Mojes kapēr kôt amnhī nhīpēx o pa hā mē omunh xà hköt mē ho mex kêt nē. Ām mē kot amnhī kaxyw hköt hamaxpēr xwŷnhpixaja na hte mē ho mex.

Mo kaxyw na Mojes kapēr ã kagà?

Rōmān 3.20, 5.20, 7.7

19-20 Tā mo kaxyw na Mojes kapēr ã kagàja? Nà mē pahte tanhmā amnhī tomnuj to ho papa hā amnhī pumunh nhūm Tīrtūm kot ã mē pahte amnhī nhīpēx anhŷrja nē mē pahkurê kaxyw. Na pre Mojes Tīrtūm nhŷ hā mēmoj nē mē pahkurê. Mē pahte axpēn pê paxàhkīn hē mē pahkurê. Nē mē pahte axpēn mā paxêx o ri papa nē mē pahkurê. Ā mēmoj nē mē pahkurê anē. Mē pahprī hā kapēr mar nē tām amnhī nhīpēx o papa kaxyw. Ja kaxyw na pre Tīrtūm Ijaew kaxyw Mojes mā kapēr gō. Na pre kaxkwa rūm kapēr o wrŷk xwŷnhjaja kumrēx kām harē nhūm kuma nē Ijaew mā hā kagà. Jakamā na htem harēn o: “Mojes kapēr” anhŷr o harē.

Tā Apraāw kanrēhā htàmnhwȳ Krisja kormā kator kêt ri nhūm Ijaew Mojes kapēr ma nē hkôt ri amnhī nhīpêx o pa. Tā nhūm Krisja kator o Mojes kapēr o hapêx. Ra Tīrtūm kot Kris kukamā ho mex ã amnhī jarēnh xà hā arīgrotā kator mē nhūm Mojes kapēr hapêx.

No na pre Tīrtūm Ijaew mā ujarēnh kaxyw tām mē kām ujarēnh kêt nē. Kapēr o wrȳk xwȳnhjē mā na pre harē nhūm mē amnhī xō ri Mojes mā mē kaxyw kām awjarē. Kot mē ô ri mē kām harēnh kaxyw. No Apraāw mā na pre Tīrtūm tām kapēr. Na pre hwȳr kapēr o wrȳk xwȳnhjē hō mēnh kêt nē. Tām kot kām kapēr jakamā kapērja na mex o Ijaew kaxyw Mojes mā kapēr jakrenh.

21 Nē na pre Tīrtūm tanhmā mē pamā kapēr o amnhīrīt to nē mē pamā:

—E kot paj amnhī kaxyw ixtköt mē ajamaxpēr ã mē apumunh kôt pix mā mē amex ã mē ajarē.

Anhȳr o mē pamā kapēr. Tā xà na pre kapērja nhījuk ri axte amnhī jarē nē amnhī jarēnh o:

—E kot paj mē ate Mojes kapēr kôt amnhī nhīpêx mex o apa hā mē apumunh kôt mē amex ã mē ajarē.

Anhȳr o mē pamā kapēr? Xà na hte mēmoj jarē nhūm jāā nhūm ra hijuk ri axtem mēmoj jarē? Nà Tīrtūm kapēr ãm hpȳnh kēnā. Kop ãm mē pahte Mojes kapēr kôt amnhī nhīpêx o papa hā mē pahpumunh kôt mē pamex ã mē pajarēnh ronhȳx mē pamā:

—Ām ja pix ã mē apumunh kôt kot paj mē amex ã mē ajarē. Anē.

[22](#) Nom na pre ã kapēr anhŷr kêt nẽ. Kapēr ã kagà htûm kot ja jarênh o:

Mẽ apiitâ mẽ ate amnhî tomnuj o mẽ apa xwŷnh na ka mẽ.

Anhŷr jakamâ tanhmâ kot puj mẽ amnhî to nẽ Mojes kapēr kôt amnhî nhîpêx mex o papa? Mẽ pahipiitâ mẽ pahte amnhî tomnuj xwŷnh kênâ. Mẽ pahte kapēr piitâ hkôt amnhî nhîpêx kêt jakamâ koja Tîrtûm ja hã mẽ pahpumunh kôt mẽ pamex ã mẽ pajarênh kêt nẽ. Koja ãm mẽ pamâ kapēr o:

—Kot kaj mẽ amnhî kaxyw Jejus Kris mâ ajamaxpêr pa ja hã mẽ apumunh kôt mẽ amex ã mẽ ajarê nẽ mẽ ato ixkra nẽ mẽ ato mex o ri ixpa. Anẽ.

Mojes kapēr te kêp Kris xwŷj ri mẽ hamâr xwŷnh pyràk ã harênh

Rõmân 10.4; Karatas 4.1

[23](#) Nẽ kormâ Kris kot mẽ pahwŷr wrŷk nẽ mẽ panê htyk xwŷj ri na pre Ijaew Mojes kapēr ma nẽ hkôt amnhî nhîpêx o ri pa. Nhûm kapêrja te kot amnhîm mẽ unênh nhûm mẽ kot hkôt pix mâ amnhî nhîpêx o ri pa pyràk. Na prem Tîrtûm kot mẽ mex ã mẽ harênh prâm xàj ãm pix ma nẽ hkôt amnhî nhîpêx o pa. Nom kapēr piitâ hkôt amnhî nhîpêx mex kêt nẽ. [24](#) Te měhprîre nhûm Mojes kapēr te kêp mẽ hamâr xwŷnh pyràk. Měhprîjamâr xwŷnhjaja na htem měhprîjê pumu nẽ tâm mẽ kot amnhî nhîpêx kaxyw tanhmâ mẽ ahkre hto ho mẽ hkôt pa. Ja pyrà nẽ na pre Ijaew tâm amnhî nhîpêx o pa kaxyw Mojes kapēr ma nẽ hkôt amnhî nhîpêx o ri pa. Jejus Kris kutêp ã amnhî nhîpêx anhŷr o ri pa. Tâ nhûm Jejus tâm kaxkwa rûm wrŷ pa mẽ ixkwŷ pixjaja mẽ ixkwŷjê rom amnhî

kaxyw hköt ijamaxpēr. Hämri nhūm Tīrtūm ja hā mē ixpumunh kôt mē inhmex ã mē ijarēnh kurê kumrēx.

Jejus kukwak ri mē pahpê Tīrtūm kra ã mē pa-jarēnh

Juāw 1.12; Rōmān 8.14; Epes 1.5

25-26 Tā ra mē ixte amnhī kaxyw Kris kôt ijamaxpēr jakamā na pre Tīrtūm mē ixto hkra pa mē ra te ixpē hkra xàptàr pyràk o amnhī nhīpēx nē kapēr kôt amnhī nhīpēx mex o ri ixpa. Jao Mojes kapēr kaga. Te mēhpriře ra mē ahkre kamā mē àptàr nē kot mē ahkre xwýnh kaga pyràk. Hämri pa mē ixpē Tīrtūm kra xàptàrjaja hämri axte Mojes kapēr kôt amnhī nhīpēx hkêt nē.

27 Tā mē kajaja na ka pre mē ixpyrà nē amnhī kaxyw Kris kôt ajamaxpēr nhūm mē akwȳ kot mē apē Jejus kwȳ hā mē apumunh kaxyw nhūm mē akrā kumrā. Hämri ka mē Jejus kot amnhī nhīpēx kôt pix mā amnhī nhīpēx o ri apa. 28 Tā ra mē pahpê Jejus Kris kôt amnhī xunhwȳr xwýnh jakamā na hte Tīrtūm ahpýnhā ri tanhmā mē pakute hköt mē pahpumunh kêt nē. Mē pahpê Ijaew rȳ mē pahpê Ijaew kêt xwýnhjaja. Rȳ mē pahpê nhām mē kām paxàpēnh xwýnh rȳ amnhī mā mē paxàpēnh xwýnh nhūm hte ja hā mē pahpumunh kôt tanhmā mē pajarēnh to hkêt nē. Rȳ mē anijē hköt rȳ mē inhmyjē hköt mē pahpumunh kôt tanhmā mē pajarēnh to kêt nē. Æm mē pahte Jejus Kris kôt amnhī xunhwȳr ã mē pahpumunh kôt pix mā na hte ã mē pahpumunh o pa anē.

29 Nē na pre Tīrtūm Apraāw mā hkanrēhā htàmnhwȳ Jejus Kris o mex ã amnhī jarē. Tā Kris

kēp mē panhō Pahihti jakamā pu mē Tīrtūm noo mā uràk nē te mē pahpē Apraāw tāmnhwȳ pyrāk. Jakamā koja Apraāw nhīpēxta pyrā nē mē pahto mex rax nē.

4

Mojes kapēr te axte mē pahpynēnh kēt pyrāk ā harēnh

Rōmān 7.1, 8.14-17; Karatas 3.23

¹ E kot paj axte mē amā tanhmā mēhprījē jarēnh to ka mē inhma. Koja mēhō ra hkra mā mēmo hikukrēx nhōr kaxyw. Hikukrēx nē ō pika. Ō mēmoj piitā ōr kaxyw. No nhūm hkraja kormā hprīre nē hamaxpēr mex kēt jakamā nhūm kormā hprēk jamār o pa. Nhūm hkraja arī te kām àpēnh o pa xwÿnh kot amnhī nhīpēx pyrā nē amnhī krā hkōt ri amnhī nhīpēx o pa hkēt nē. Kormā hipēêxà kapēr kōt ri amnhī nhīpēx o pa. Nhūm hipēêxàja kot kām ō mēmoj piitā ōr kaxyw no ām kormā hprēk jamā. ² Tā kormā hkraja hprīre ri nhūm hipēêxà tanhmā amnhī to nē ty. Nom nhūm hkraja mýr pē kormā ō mēmoj o amnhīptar kēt nē. Kormā hprīre jakamā nhūm hipēêxà mýr pē kot kām hamār o pa xwÿnhja kormā kām hamār o pa. Tā nhūm hipēêxà kot kām amgrā jarēnh xwÿnhja kato nhūm tām mēmoj piitā ho amnhīptar. Ra àptar mex nē hamaxpēr mex nē amnhīm ho amnhīptar pa. ³ Tā Ijaew na prem ā amnhī nhīpēx anē. Amnepēm kormā mē kot Mojes kapēr kōt ri amnhī nhīpēx o pata ā na prem te mēhprīre hamaxpēr kēeta pyrāk. Te kormā mē àptar kēt pyrā nē jar pika ja kamā mē kot amnhī nhīpēx tūm kōt pix mā amnhī nhīpēx o pa. Mē kot amnhī nhīpēx tūm te kot amnhīm

mē unênh nē mē kām ê pyràk o mē hipêx nhūm mē hkôt pix mā amnhī nhípêx o ri pa. ⁴ Tā nhūm Tîrtûm kot Kra hkukamā mē pahwyr mēnh xà hâ arîgrotâ kato hâmri nhūm mē pahwyr kumē nhūm mē pahwyr wrì nē mē pahtyra nē mēhô nhôhy rûm kato. Nê mē pahtyra nē gaa nē hprêk nē mē ixpê Ijaew rom Mojes kapêr piitâ hkôt amnhî nhípêx mex kumrêx o ri pa. ⁵ Jao te kot Mojes kapêr pê mē papytâr pyràk o mē panhípêx pu mē hpânhâ pahtpê Tîrtûm kra kaxyw. ⁶ Tā mē ixpê Ijaew kwýjaja nê mē apê Ijaew kêt xwýnh kwýjaja ra mē pahtpê Tîrtûm kra jakamâ na pre mē pahwyr Kra Jejus Karôja rënh nûm mē pamâ agjê. Hâmri nê mē pamâ kapêr o:

—Ra mē apê Tîrtûm kra jakamâ kêt ka mē kâm amnhî jarênh kaxyw nê kâm: “Pa Papaj” anê. Kêr ka mē ã kâm akapêr anê. Anê.

⁷ Jakamâ na pu mē ra te pahtpê mē kâm paxàpênh xwýnh pyràk kêt nê. Ra mē pahtpê Tîrtûm kra jakamâ na hte mē panhípêx o te Kra Jejus nhípêx pyrà nê mē pahto mex nê.

Mojes kapêr kôt mē kot amnhî nhípêx xwýnhjê jarênh

Sikûn Korît 11.3-4; Korosê 2.16-19; Eprêw 6.1; Wam Pêtre 1.14

⁸ Nê amnepê mā kormâ mē ate amnhî kaxyw Jejus kôt ajamaxpêr kêt ri na ka prem Tîrtûm jarênh mar kêt nê. Âm atyâx ri sânti mā mex ã harê nê kâm amnhî jagrer o ri apa. Nê amâ mêmôj kînh nê amâ hprâm xâj tanhmâ amnhî to hwyr to ho ri apa. Te mē kâm mē àpênh o mē pa xwýnhjaja kot amnhî

nhīpēx pyrà nē sānti mā tanhmā amnhī nhīpēx to ho ri apa. Nom sāntija kēp Tīrtūm kēt.

9 Tā ka prem Tīrtūm jarēnh ma nē hkōt amnhī xunhwȳ nhūm amnhī tā mē apumu. Tā tām kot amnhī kaxyw mē paxunhwȳr jakamā kwa mon ka mē ra axtem nē akupȳm sānti hkōt amnhī nhīpēx kaxyw? Nà mē ajamaxpērja mex kēt. Sānti nhīpēxta tanhmā koja amnhī to nē mē ato ajuta? ām mē kot īhkra ho hipēx pix jakamā hihtȳxti hā. Amarī kuhē xà kamā kuhē ho kuhē xwȳnh kēnā. Tā te kot akupȳm amnhī kōt mē arēnh kaxyw pyràk o mē anhīpēx ka mē ra axtem nē akupȳm hkōt amnhī nhīpēx kaxyw. Kwa nà mē ā ri amnhī nhīpēx anhȳr kēt nē.

10 Nē na ka htem amnhī kukamā ajamaxpēr o:

—Na pre hte Ijaewjaja Mojes kapēr xà hkōt arīgro hkwȳ hā axtem tanhmā amnhī nhīpēx to nē mēmo mytwrȳ hā tanhmā amnhī nhīpēx to nē mēmo amgrà hā tanhmā amnhī nhīpēx to. Tā kot paj mē uràk nē ā amnhī nhīpēx anhȳr o ixpa. Kē Tīrtūm ja hā ixpumu nē inhmex ā ijarē. Anē.

Kwa mē ā ajamaxpēr anhȳr kēt nē. Mon ka htem axtem nē ri ā ajamaxpēr anē? Na hte Tīrtūm ā mē pahte amnhī nhīpēx anhȳr ā mē pahpumunh kōt mē pamex ā mē pajarēnh kēt nē. **11** Na pa ja hā mē ajarēnh ma nē tee ri mē akukamā ijamaxpēr. Te ixte Tīrtūm kapēr o mē ajahkre kaprȳ ho ri ixpa pyràk.

*Karatas nhō xwȳnhjaja kot Pawre ho mex ā mē
harēnh
Wam Korīt 9.21-23*

¹² Kwa ixkràmnhwýjaja. Ixpê Ijaew tā te ixpê Ijaew kêt pyràk o amnhí nhípêx o ri mē apê Ijaew kêt xwýnhjê hkôt ri ixpa. Jao Kris kapêr gryk ã mē inhígêjtaja kot amnhí nhípêx kaga nē axte hkôt amnhí nhípêx kêt nē. Tā kwa mē ixpyrà nē ã amnhí nhípêx anē. Wem ma amnhí to amõr gri kêt wehe. Wam ixte mē awýr inhmôrta ã na pa pre mē amã Tirtûm kapêr jarênh o ri mē akôt ixpa ka prem inhma nhûm ja mē amã mex nē ka mē ja hâ tanhmâ ixto hkêt nē. ¹³ Na pa pre ixàà nē mē awýr mõ nhûm ixâja ixto htýx nē pa tokyx ixkator nē ma akupým mē arûm inhmôr kêt nē arî mē amã Tirtûm kapêr jarênh o ixpa. ¹⁴ Kormâ ixà nê tanhmâ ixkute htâ ka prem ja hâ ixpumu nē ixto mex nē ixkamâ anhôkre kahak kêt nê. Na ka prem te ixto Jejus Kris nhípêx pyràk o inhípêx. Nê te ixto Tirtûm kapêr o wrýk xwýnh nhípêx pyràk o inhípêx. ¹⁵ Jao mē amã ixkînh nē ã inhípêx anē nē mē amã ixto mex pix prâm. Nê nhýri ixpumu nē ixkamâ axukaprî nê inhmâ akapêr o:

—Hêxta waa nê. Anopxâà. Inhmâ amnhí no kaxâr nê amã õr prâm nom tanhmâ kot pa mē amnhí to nê hkapa nê amã kugõ? Anê.

Nê mē amã inhmâ mêmôj mex pix nhõr prâm. Tâ ra tanhmâ ajamaxpêr to nê axtem nê te mē amã ixkînh kêt pyràk o inhípêx.

*Mê no kupyr xwýnhjaja kot mē hamaxpêr o pihkâr
ã mē harênh*

¹⁶ Nê na pa pre ãm hâmri mē amã Tirtûm kapêr jarênh o ri mē akôt ixpa. Nom ra mē amã mar prâm kêt jakamâ na ka mē axtem nê inhípêx o te ixte mē akutâ amnhí xâm pyràk. ¹⁷ Mê amã Tirtûm kapêr

o mē hêx xwÿnhjaja te mē kãm mē akînh pyràk o mē anhîpêx no ãm mē kãm akînh kêt. Na htem mē amex kaxyw tanhmâ mē amâ kapêr to hkêt nê. Æm mē ate mē mar nê mē gryk ã ixkaga nê mē hkôt ri amnhî nhîpêx o apa pix prâm xàj na htem mē akôt tanhmâ mē amâ hêx to ho pa. ¹⁸ Pa mē harênh ma hâmri nê mē kamâ inhgryk o ã mē amâ mē harênh anhîr kêt nê. Koja mëhô mē awÿr mra nê ixwakre kamâ rÿ inhnoo mâ mē amâ mêmoj mex jarê nhûm ja inhmâ mex nê. No nhûm mē amâ mē hêx xwÿnhjaja axtem nê mē ajamaxpêr o pihkàr pix kaxyw na htem mē awÿr mrar nê mē amâ ã ujarênh o pa anê.

Pawre kot tee ri më hkukamâ hamaxpêr ã harênh

¹⁹ Te mē apê ixkra pyràk jakamâ na pa hte mē ate amnhî nhîpêx ã mē apumu nê tee ri ijamaxpêr nê ixkaprî htÿx nê. Te nhÿhÿnh ixà htÿx nê ixte amnhî xà htÿx kamâ ijamak o ri ixpaja pyràk. Rÿ te mē hpijagri ho mē hikwÿ xwÿnh ðhy xà htÿxta pyràk. Më ate Kris kôt amnhî nhîpêx mex o apa hprâm xàj na pa hte ã amnhî nhîpêx anhîr o ri ixpa. ²⁰ Hêxta waa nê. Kop apu ra mē awÿr ixpôx nê mē akôt ixpa ronhÿx pa ixkînh tÿx kumrêx. Nhÿx pa ra ixprî hâ mē amâ ixkapêr ka mē inhma. Nê amnhî tâ inhmâ mē akînh tÿx ã mē akamâ inhgryk kêt ã ixpumunh kurê kumrêx. No kagà pix kãm ixkapêrja ka mē kamâ harê nom aprî hâ inhmar mex kêt nê. Na pa tee ri mē akukamâ ijamaxpêr o ixkaprî htÿx nê ixpa.

*Mojes kapêr kôt më kot amnhî nhîpêx xwÿnhjê
jarênh*

Eprêw 12.18-29

21 Kwa mē amā arī Mojes kapēr kōt amnhī nhīpēx o ri mē apa hprām xwȳnhjaja. Mān ka mē kormā aprī hā Mojes kapēr piitā mar par kēt jakamā na ka mē amā hkōt amnhī nhīpēx prām. E pa ixpri hā mē amā tanhmā harēnh to ka mē inhma. **22** Nà Tīrtūm kapēr ā kagà htūm kot finat Apraāw jarēnhja. Na pre hkra myja wa hamēxkrut. Prō Sara kamā ja nē kot amnhīm haprōr nhūm ri kām àpēnh o pa xwȳnh Aga kamā ja. **23** Kām àpēnh xwȳnh kamā ja na pre mē pahpiitā mē pahpyrà nē amarī kato. No hprō Sara kamā ja. Sara na pre ra hpigēx tȳx nē. Ra hkamrō hkēt ryy nē pa htā nhūm Tīrtūm kot wa hkra hkukamā wa kām ujarēnh xà hkōt nhūm Apraāwja htu nhūm wa hkrata kato. Tīrtūm kot hkukamā wa kām harēnh xà hkōt nhūm kamā hkra nhūm kato.

24-25 Tā wa nita ā wa harēnh kot anhȳr. Na pre Tīrtūm mēmoj jarē. Te ho wa urāk o wa harē no ām hā kuxi nē ā wa harēnh anē. Jakamā ni wa harēnhja te kot Tīrtūm kapēr pijakruuta pyrāk. Wam ni Agata te kot hixēt prēk pē Sinai nhīmōk ā Tīrtūm kot Mojes mā kapērta pyrāk. Hixētja pika pē Arap kamā na pre. Jakamā nhūm Tīrtūm Ijaew kaxyw Mojes mā kapēr nhūm kuma nē amnhī xō ri mē kām hā kagà. Tā na hte arī jarāhā mē hkwȳjaja hamaxpēr o:

—E kot paj mē panhīgēt finat Mojes kapēr kōt amnhī nhīpēx o ri ixpa nhūm Tīrtūm ja hā ixpumu nē amnhīm inhmex ā ijarē nē ixto hkra.

Anhȳr o hamaxpēr no ām ā hamaxpēr anhȳr kapry. Ā mē hamaxpēr anhȳr xwȳnhjaja te mē kēp Apraāw mā àpēnh xwȳnh Aga hkrata pyrāk. Nē krī pē Jerujarē kēp Ijaew nhō krī jakamā haxwȳja te

kēp Agata pyrāk. Nhūm krī nhō xwȳnhjaja haxwȳja te mē kēp Aga hkrata pyrāk. Na htem htȳx Tīrtūm kot mē omunh nē mē ho hkra hprām xāj Mojes kapēr kōt amnhī nhīpēx o pa hā amnhī jarēnh kaprȳ. Jakamā haxwȳja te mē kēp mē kām mē àpēnh o pa xwȳnh pyrāk.

Jejus kōt mē kot amnhī kaxyw hamaxpēr xwȳnhjē jarēnh

26 Nē hapu hā Tīrtūm kapērta. Apraāw prō kumrēx Saraja te kēp kaxkwa kamā Jerujarē ōja pyrāk. Krī ja kamā mē pa mā xwȳnhjaja te mē kēp mē kām mē àpēnh xwȳnhjē pyrāk kēt. Ra mē kot amnhī kaxyw Kris mā hamaxpēr nē hkōt amnhī xunhwȳr jakamā na htem hamaxpēr o:

—Ixte amnhī kaxyw Kris mā ijamaxpēr nē hkōt amnhī xām jakamā na Tīrtūm ixpumu nē amnhīm inhmex ā ijarē nē ixto hkra. Anē.

Ām hāmri na mē ā wamtajē rom hamaxpēr anē. Tā ā mē hamaxpēr anhȳr xwȳnhjaja te mē kēp Sara hkra pyrāk.

27 Tīrtūm kapēr ā kagà htūm kot ja jarēnh kot: E kormā akra hkēt nē apa htā kēr ka māmrī akīnh nē ri apa.

Nē kormā apijagri hkēt tā kēr ka akīnh tȳx nē ri apa.

Kormā amjēn kot akamā hkra hkēt nē te kot akaga pyrāk tā kot kaj akra nēakanrēhā atāmnhwȳ xohtō rax nē.

Mē ohtō rax o ra amjēn kot nhām hprō hō kamā hkrata jakre. Anē.

Ā kapēr kot anhȳr o mē kot amnhī kaxyw Kris kōt hamaxpēr xwȳnhjē hkukamā mē ohtō hā mē harē.

²⁸ E ixkràmnhwìjaja. Te mē apê Ijak kanrēhā htàmnhwì pyràk. Koja mēhō amnhī kaxyw Kris kôt hamaxpēr hâmri nē te kêt Apraâw mē hprō Sara wa hkra Ijak kanrēhā htàmnhwì pyràk. Na pre Tîrtûm amnepê mā kormā Ijak kator kêt ri ra hkukamā hamaxpēr nē Apraâw mā harë. Nē mē papajaja nhūm Tîrtûm Ijak pyrà nē mē pakukamā mē pamā hamaxpēr nē amnhîm mē paxunhwìr ã amnhī jarë. Tâ ra mē ate amnhī kaxyw Kris kôt ajamaxpēr jakamā te mē apê Ijak kanrēhā htàmnhwì pyràk.

²⁹ Nhūm Apraâw kot Aga kamā hkra Ismaewja na pre hprō kumrêx kamā hkrata pumu nē kâm hkînh kêt nē kamā gryk pix o pa. Nē tanhmâ hipêx to pê ri haprì ho ri hkôt pa. Tâ mē kot amnhî krâ hkôt amnhî to Tîrtûm kra hpräm xwìnhjaja na htem ã mē pahte Kris kôt amnhî xunhwìr xwìnhjê nhîpêx anhîr o pa. Na htem Tîrtûm kot mē pahto hkra hâ mē pahpumu nē Ismaew kot Ijak nhîpêx pyrà nē mē pakamâ gryk pix o pa. Nē tanhmâ mē pahtomnuj to pê mē pahto kapêr o ri pa. ³⁰ Tâ no ãm kwâr mē mâmri ã mē panhîpêx anë. Koja mē pahpypyà nē nhîrmâ Tîrtûm nhô krî hwìr àpir kêt nê. Tîrtûm kapêr ã kagà htûm kot mē harênh kot: Na pre Tîrtûm Apraâw mā kapêr nê kâm: “E kér ka amnhî nê ate haprôr nhûm kot amâ àpênh o ri pa xwình mē hkrata wa hano. Koja hkrata amyâr pê amnhîm mêmoj to àrîk kêt nê.

Ate aprô kumrêx kamâ akrata pix koja hõja rom amyâr pê mêmoj piitâ ho amnhîptâr pa.” Anë.

³¹ Tâ te mē pahpê àpênh xwình kamâ hkrata pyràk kêt. Te mē pahpê Apraâw prô kumrêx

kamā hkrata pyrak. Te Tīrtūm kot Ijak kukamā hamaxpēr pyrak o na pre mē pakukamā hamaxpēr.

5

¹ Nē Kris kot mē pahte amnhī nhīpēx tūm pē mē papytār jakamā kwa ixkrāmnhwȳjaja. Kēr ka mē arī ate amnhī nhīpēx tūm kōt amnhī nhīpēx kēt nē. Ra Kris kot ja pē mē papytār nhūm mē paxàmnhīx ri papa kēnā.

Mē pahpē Tīrtūm kra hprām xàj tanhmā mē pahte amnhī nhīpēx to

Juāw 8.32, 8.36; Korosē 2.20

² E mē inhma. Kot kaj mē atō Tīrtūm kot ato hkra hprām xàj amnhī my kwrȳt kà krāhta hā kot kaj mē ām amarī ā amnhī nhīpēx anhȳr kaprȳ. Na hte Tīrtūm ja hā mē omu nē ām hā mē omu. Kot kaj ā amnhī nhīpēx anē nhūm Krisja ām ate amnhī tomnuj mȳrapē anē htyk kaprȳ pyrak o amnhī nhīpēx. ³ Hāmri nhūm Tīrtūm tee rija hā mē apumu nē te kot ā mē amā kapēr anhȳr pyrā nē mē amā kapēr o:

—E ra amā apē Kris kwȳ hprām xàj amnhī my kwrȳt kà krāhyr jakamā kot kaj māānēn Mojes kapēr piitā hkōt amnhī nhīpēx o ri apa.

Anhȳr o mē amā kapēr pyrak.

⁴ Nom kot kaj mē atō amnhī kukamā ajamaxpēr o:

—Nà kot paj Mojes kapēr piitā hkōt amnhī nhīpēx o ri ixpa nhūm Tīrtūm ja hā ixpumu nē inhmex ā ijarē nē ixto hkra kām ga. Anē.

No ām ja kot anhȳr kēt. Na hte Tīrtūm ā mē pahte amnhī nhīpēx anhȳr ā mē pahpumunh kōt

mē pahto hkra hkêt nē. Jakamā kot kaj mē ã amnhī nhîpêx anē nē te ate Kris kutā amnhī xām pyràk nhūm Tîrtûm ato mex kêt nē. ⁵ Nom kot ka mē axtem ajamaxpêr o:

—Ra ixte amnhī kaxyw Kris kôt ijamaxpêr nē hkôt amnhī xām jakamā koja Tîrtûm hâ ixpumu nē inhmex ã ijarê. Karô ra kot ã inhmâ ja ho amnhîrít anhŷr kênâ.

Anhŷr o ajamaxpêr. Âm hâmri ã mē ajamaxpêr anhŷrja. ⁶ Jakamā mē pahpê Kris kôt amnhī xunhwŷr xwŷnhjê kamâ ra mē kot amnhî my kwrŷt kâ jakâr xwŷnhjaja nhûm mē pahkwŷjaja ã amnhî nhîpêx anhŷr kêt nê. Tâ nhûm Tîrtûm ja hâ mē pahpumu nhûm ja tanhmâ kêp kute hkêt. Na hte mē pahte amnhî my kwrŷt kâ jakâr ã mē pahpumu nê ãm hâ mē pahpumu. No kot pu mē Jejus Kris kôt amnhî nhîpêx mex o ri papa. Nê amnhî kaxyw hkôt pajamaxpêr tŷx o ri papa. Nê mē pamâ axpën kînh pê tâm ri axpën nhîpêx o ri papa. Ja na kêt Tîrtûm kâm hprâm.

⁷ Ra mē ate Kris kôt amnhî nhîpêx mex o ri apa htâ nhûm mē hêx xwŷnhjaja mē awŷr mra nê tee ri ã mē ate amnhî nhîpêx anhŷr ã mē apumu nê tanhmâ mē amâ Tîrtûm kapêr o hêx to. Ka mē ama nê axte Tîrtûm kôt amnhî nhîpêx mex hkêt nê. ⁸ No ãm ã mē kot mē amâ mē ujarênh anhŷr xwŷnhjaja na pre Tîrtûm mē awŷr mē rênh kêt nê. Tîrtûm kot amnhî wŷr mē awŷr xwŷnh kênâ kot kêt axtem nê mē awŷr kapêr o mē amâ hêx o mē pa xwŷnhjê rê.

⁹ Nê koja mêhõ pixi nê tanhmâ amnhî tomnuj to nhûm mē piitâ ja hâ omu nê urâk nê kâm tanhmâ amnhî tomnuj to hprâm. ¹⁰ No kêt mē apê Kris kwŷ

na ka mē. Ixte ja hā mē apumunh mex. Kot kaj mē axte ixkapēr ma nē akupŷm Kris kôt amnhī nhîpêx mex o ri apa. Nà kot kaj mē ã amnhī nhîpêx anē nē axte mē kot mē apê àmnâr xwŷnhjê kapēr mar nē mē hkôt amnhī nhîpêx kêt nē. Koja Kris mē atā mē homnuj tŷx kumrêx nhûm mē rî amnhî pumu.

Pawre kot mē kot amnhî jakâr ã mē kâm karô hkêt ã harênh

¹¹ Nê na hte Tîrtûm kapēr o mē hêx xwŷnhjaja tanhmâ mē amâ ixto hêx to ho pa. Ixte mē kâm Tîrtûm kot mē ho hkra kaxyw mē kot amnhî my kwrŷt kâ jakâr ã mē kâm karô hâ ixto ri hêx o pa. Nom ixte anhŷr kêt ixkrâmnhwŷjaja. Kop apu ixte mē kâm ja hâ karô ho ixpa ronhŷx Ijaew krâhtûmjaja ja hâ ijarênh ma nhûm ja mē kâm mex nê nhûm mē axte Kris ã tanhmâ inhîpêx to hkêt nê. Nom ixte ja hâ mē kâm karô hkêt. ãm ixte mē kâm Kris kot mē panê pî kahpa hâ htyk jarênh pix myrapê na htem ixkamâ gryk nê.

¹² Hêxta waa nê. Mê kot mē amâ hêx o pa pê mē ajamaxpêr o pihkâr xwŷnhjaja kop mē ãm mē anhô krî rûm hapôx nê ma nhŷhŷm hapêx ronhŷx pa ixkînh tŷx kumrêx.

Mê pahte axpën to mex o papa hâ mē pamâ karô Wam Korît 13; Eprêw 13.3, 13.16; Wam Pêtre 1.22; Wam Juâw 3.11

¹³⁻¹⁴ Kwa ixkrâmnhwŷjaja. Nà na pre Kris amnhî kaxyw mē parê. Axte mē pahte amnhî nhîpêx tûm kôt amnhî nhîpêx kêt kaxyw. Ra kot ã mē pahte amnhî nhîpêx anhŷr pê mē papytar jakamâ kér ka mē amnhî tâ ja ma nê axte atŷx ri amâ hprâm xà hkôt tanhmâ amnhî nhîpêx to ho ri apa hkêt nê.

Mē ām amā axpēn kīnh pix o ri axpēn kōt apa. Nē nhām mē hipēx o te ka amā amnhī tā ma pyrāk o mē hipēx. Jao mē piitā tām mē hipēx o ri apa. Kot kaj mē ā amnhī nhīpēx anē nē te mē ate wam Tīrtūm kapēr piitā hkōt amnhī nhīpēx pyrāk. ¹⁵ No kot kaj mē axtem nē axpēn kām axoprē ho ri apa hāmri nē te ra mē ate axpēn to ajapēx par o amōr pyrāk o amnhī nhīpēx. Te mry xoprē kot axpēn par o pata pyrāk. Kwa mē ā amnhī nhīpēx anhīr hkēt nē. Mē ām axpēn to mex pix nē mē axpēn kām axukaprī ho ri axpēn kōt apa.

*Mē pahte amnhī nhīpēx nyw jarēnh
Matēwre 26.41; Rōmān 8.1-11*

¹⁶ Nē kwa kēr ka mē amnhī to Tīrtūm Karō wȳ kē mē amā mē ate amnhī nhīpēx nyw jagjē ka mē axte ate amnhī nhīpēx tūm kōt amnhī nhīpēx hkēt nē. Ām mē ate amnhī nhīpēx nyw kōt pix mā mān amnhī nhīpēx o ri apa. ¹⁷ Tīrtūm Karō kot amnhī nhīpēxa nē mē pahte amnhī nhīpēx tūmja wa kot axpēn pyrāk kēt. Te wa kot axpēn kutā amnhī xām nē wa pijapu pyrāk. Jakamā kot puj mē pahte amnhī nhīpēx tūm o amnhī nhīpēx nē Tīrtūm Karō mā hprām xà hkōt amnhī nhīpēx hkēt nē. ¹⁸ No kot puj mē Tīrtūm Karō hkōt amnhī nhīpēx nē ra jar pika ja kamā mē kot amnhī nhīpēx kōt ri amnhī nhīpēx kēt nē. Ra axtem mē pahte amnhī nhīpēx nyw o amnhī nhīpēx. ¹⁹ Jar mē kot amnhī nhīpēx tūmta mex kēt. Ra mē piitā mē kot ja pumunh mex.

Na htem htȳx ri hkwȳjē kamā hpijaàm kēt o pa.
Jao mēmyjaja hprō kuhpa hā nhām mēnijē ho amnhīkati.

Nhūm mē hprōjaja mē mjēn kuhpā hā nhām
mēmyjē ho amnhīkati.

Nē mēmy hkwȳjaja axtem nē mēmyjē hkwȳ ho
amnhīkati.

Nē mēni hkwȳ haxwȳja axtem nē mēnijē hkwȳ
ho amnhīkati.

20 Nē mē kām mēmoj mē hikukrēx japē htȳx o
kām Tīrtūm kīnh jakre.

Nē mēmoj kaxyw ma wajaga hwȳr amnhī to pa.
Nē hkwȳjē kamā oprē ho ri pa.

Nē mēmoj tā axpēn kām gryk pix nē.

Nē mēmoj to axpēn pē ōxȳ nē.

Nē mēmo mȳrapē axpēn pē anhgrā nē amȳm
ahpȳnhā ri pa.

21 Nē mēmoj tā axpēn kamnhīx rāhā ho ri pa.

Nē axpā nē mē grer kām ri axpēn kām hpijaàm
kēt o ri pa.

Ã na htem mē kot amnhī nhīpēx tūm kōt amnhī
nhīpēx o ri mē pa xwȳnhaja amnhī nhīpēx anē.

Ã mē kot amnhī nhīpēx anhȳr xwȳnhaja koja mē
Tīrtūm nhō krī hwȳr gjēx kēt nē. Ra ixte mē amā ja
jarēnh tā pa axte mē amā harē. Mē ate hā ano htȳx
rāhā ho ri apa kaxyw. **22** No mē kot amnhī nhīpēx
nywja axtem na.

Tīrtūm Karō hkōt mē kot amnhī nhīpēx nyw o
amnhī nhīpēx xwȳnhaja na htem axtem
kām axpēn kīnh nē.

Nē hkīnh nē ri hamakētkati nē àmnhīx ri axpēn
kōt pa.

Nē gryk tokyx anhȳr hkēt nē. Æm axpēn to mex
pix o ri axpēn kōt pa.

Nē tām axpēn nhīpēx.

Nē kot mēmoj tā amnhī jarēnh xà hköt tanhmā mēmoj to.

²³ Nē axpēn mā kapēr mā hprī ho ri axpēn mā kapēr.

Nē mēmoj punuj piitā nē amnhī to htŷx o ri pa. Ăna hte mē kot Tīrtūm Karō hköt amnhī nhīpêx o mē pa xwÿnhaja Karō nhŷ hā amnhī nhīpêx nyw o amnhī nhīpêx anhŷr o pa. Jao māänēn Mojes kapēr kwȳm ri amnhī nhīpêx hkêt nē. Jakamā koja mēhō mē pahte amnhī nhīpêx nyw nē tanhmā mē pahkurê hto hkêt nē. ²⁴ Tā mē pahpê Jejus Kris kwȳ jakamā na pu mē pahte amnhī nhīpêx tūmja nhīpêx o te mē pahte amnhī nē hpīr pyrà nē axte hköt amnhī nhīpêx kêt nē.

Tīrtūm Karō hköt mē pahte amnhī nhīpêx ā mē pamā karō

Epes 4.23-24; Korosē 3.10

²⁵ Tā ra Tīrtūm Karō kot mē pahto hkra jakamā kwa kēr pu mē ām kôt pix mā amnhī nhīpêx nyw o amnhī nhīpêx o ri papa. ²⁶ Kot puj mē ā amnhī nhīpêx anē hāmri nē mēmoj tā mē pahkwŷjē mā amnhī to jarkrar o ri papa hkêt nē. Kot puj mē ā amnhī nhīpêx anē nhūm mē pakamā gryk nē. Jakamā kēr pu mē ā amnhī nhīpêx anhŷr o ri papa hkêt nē.

6

Mē pahte tanhmā axpēn to ajuta hto hā mē pamā karō

Matêwre 18.15-17; Rukre 17.3-4; Sikūn Tesarōn 3.14-15; Xiakre 5.19-20

1-3 Kwa ixkràmnhwýjaja. Mẽ apê Tírtüm Karõ hköt amnhĩ nhípêx o ri mẽ apa xwýnhjaja. Koja Kris kôt akwýjê hõ tanhmã amnhĩ tomnuj to ka mẽ ja hã omu nẽ ã amnhĩ nhípêx anhýrja nê kãm akapêr. Nom kér ka mẽ kamã agryk kamã kãm tanhmã nẽ hkêt nẽ. Âm kãm akapêr mã aprí ho kãm akapêr nẽ akupým tãm ãm. Nom kwa kér ka mẽ amnhĩ pumunh mex nẽ uràk nẽ ã amnhĩ tomnuj anhýr kêt nẽ.

Kot ka mẽ atõ ã kot amnhĩ nhípêx anhýr ã omu nẽ ãm omu nẽ nê tanhmã kãm akapêr to hkêt nẽ. Nẽ ajamaxpêr o:

—Tk. Kwãr mãmrí ã amnhĩ nhípêx anẽ. Pa ja nê tanhmã kãm ixkapêr to hkêt nẽ. Kurom ixte amnhĩ nhípêx mex o ri ipa kénã.

Anhýr o ajamaxpêr japêr. Kwa mẽ ã ajamaxpêr anhýr kêt nẽ. Kot kaj mẽ ã ajamaxpêr anẽ nẽ nê kãm akapêr kêt nẽ hãmri nẽ te ate amnhĩ to mex ã amnhĩ jarénh kaprý pyràk.

Nẽ kér ka mẽ axpẽn to ajuta mex o ri axpẽn kôt apa. Jao Kris kôt amnhĩ nhípêx mex nẽ.

4-5 Nẽ na htem piitã amnhím àpênh pix tãnopxar o pa. Jakamã kér ka mẽ amnhĩ tãnopxar pê tãm amnhĩ nhípêx rãhã ho ri apa. Hãmri nẽ ja hã amnhĩ pumu nẽ akînh nẽ. Nom kwa kér ka mẽ ate amnhĩ nhípêx mex o akwýjê jakrenh ã mẽ kãm amnhĩ to jarkrar o ri apa hkêt nẽ.

6 Nẽ kér ka mẽ kot Tírtüm kapêr o mẽ ajahkre xwýnhjê ho mex nẽ mẽ kãm mêmôj nhõr o ri apa.

7 Koja Tírtüm nhýrmã mẽ pahtír ri mẽ pahte amnhĩ nhípêx ã mẽ pahpumunh kôt tanhmã mẽ pajareñh to. Hãmri pu mẽ tee ri amnhĩ kukamã

pajamaxpēr nom amnhī nē tanhmā kām paxêx to hkêt nē. Koja mēhō kām amnhī to hêx nē te tām kot amnhī mā hêx pyràk nom kot puj mē Tīrtūm mā amnhī nē tanhmā paxêx to hkêt nē.⁸ Jakamā kot kaj mē amnhī krā hkôt tanhmā ri amnhī nhîpêx to râhā ho apa hâmri nē nhýrmā ty nē Tīrtūm pê awry rax ã ri apa. Nom kot kaj mē Tīrtūm Karō mā hpräm xà hkôt pix mā amnhī nhîpêx nē nhýrmā ty nhûm Tīrtūm akupým ato atîr ka kuri amex nē ajamakêtkati atîr tûm nē ri apa ho apa.

*Mē pahte axpēn to mex râhâ hâ mē pamâ karô
Atre 20.35; Wam Korît 15.58; Xitre 3.14; Eprêw
13.3, 13.16; Xiakre 1.27*

⁹ Jakamā kwa kér ka mē arî tām ri amnhī nhîpêx nē tām axpēn nhîpêx o ri axpēn kôt apa nē jam anhûrer kêt nē. Mē ã amnhī nhîpêx o ri apa anhýr râhâ ty nhûm Tīrtûm nhýrmâ ja hâ mē ato mex rax nē.¹⁰ Tâ kér pu mē arî Kris kôt pahtójê ho mex râhâ ho ri papa. Nom mē tapxipixjê ho mex kêt nē. Pu mē mē piitâ mē ho mex o axpên pyràk.

¹¹ E ixte mē amâ kagâ nhîpêx nē mënâ nhûm mē ate ja hâ ixpumunh kaxyw kot paj pam kagâ jatur xà hâ inhîhkra ho inhîxi nhîpêx ka mē ixte inhîxi hâ kagâ rûnhtita pumu.

*Jejus kot mē panê htyk ã Pawre kâm harênh präm
ã harênh
Wam Korît 1.22-24, 2.1-2*

¹² Nê mē amâ Tīrtûm kapêr o mē hêx xwýnhjaja na htem hamaxpêr o:

—Nà kot paj Karatas nhô xwýnhjê mā Kris pî kahpa hâ htyk ã harênh o ri ixpa hkêt nê. Kot pa anê nhûm mē ixpê Ijaew kwýjaja ja hâ inhma nê

hā tanhmā inhīpēx to. Ja pymaj kot paj mē kām tanhmā harēnh to hkēt nē. Kot paj ām mē kot amnhī my kwrȳt kà jakàr pix ā mē kām karō kē mē ixkapēr xà hkôt ā amnhī nhīpēx anē. Pa hā mē omu nē ma ixkwȳjē mā mē hā amnhī to jarkrar o ri ixpa. Anē.

13 Te mē kot finat Mojes kapēr kôt ri amnhī nhīpēx pyràk tā no na htem ā amnhī nhīpēx anhȳr kēt nē. Ra mē kot amnhī jakàr tā no ām Mojes kapēr piitā hkôt amnhī nhīpēx hkēt nē. Ām hkwȳ hkôt pix mā amnhī nhīpēx o pa. Nom kot kaj mē ama nē mē uràk nē amnhī jakà nhūm mē ja hā mē apumu nē hkīnh nē. Nē ma ri mē hkwȳjē mā mē atā amnhī to jarkrar o ri pa nē mē kām:

—E Karatas nhō xwȳnhjaja na pa prem mē kot amnhī my kwrȳt kà jakàr ā mē kām karō nhūm mē inhma nē mē pahpyrà nē ā amnhī nhīpēx anē. Anē.

14 No pa na pa hte ā mē kām mēmoj tā karō anhȳr o ri ixpa hkēt nē. Ām Tīrtūm kot mē pahto hkra kaxyw mē panhō Pahihti Jejus Kris kot mē nē htykja pix na pa hte mē kām harē. Ra kot inhnē htyk jakamā te pa ixte kuri ijēt nē ixtyk pyràk. Jakamā ra jar pika ja kamā mē kot amnhī nhīpēxja te ixpē htyk nē hapēx pyràk pa axte hkôt amnhī nhīpēx kēt pyràk.

15 No mē kot amnhī my kwrȳt kà jakàr xwȳnhjaja nē mē kot amnhī jakàr kēt xwȳnhjaja na hte Tīrtūm ja hā mē omu nē ām mē omu. Ām mē pahte amnhī nhīpēx nyw o amnhī nhīpēx o ri papaja pix na kām hprām. **16** Kot kaj mē ā amnhī nhīpēx anhȳr o ri apa nē apē Tīrtūm kra mex nhūm mē ato mex rax

nẽ. Nẽ mẽmoj to mẽ akutã nojarêt rãhã nẽ. Ka mẽ axàmnhãx ajamakêtkati nẽ ri apa ho apa.

17 Nẽ na prem Kris ã ixtak rax nẽ nhãm ixkatut ã ixtak xà arã rãhã nẽ pa hte hã ipxa. Ixte Jejus Kris mã tanhmã amnhã nhãpêx to xwãyh ã ixto amnhãrít xà na. Jakamã kẽ měhõ axte Jejus kot mẽ awãr inhmãnh ã tee ri ixpumu nẽ tanhmã hã ixkukjér to hkêt nẽ.

18 E ixkràmnhwãjaja. Kê Pahihti Jejus Kris mẽmoj to mẽ akutã nojarêt nẽ mẽ ato mex rãhã ho pa. Nà koja mẽ ato anẽ.

Ãm ja pix na hapêx. Ixpê Pawre na pa ã mẽ amã kagà nhãpêx nẽ mẽ awãr měnh anẽ.

**Tīrtūm kapēr ã kagà nyw
New Testament in Apinayé (BR:apn:Apinayé)**

copyright © 1999 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Apinayé

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Apinayé [apn], Brazil

Copyright Information

© 1999, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

The New Testament

in Apinayé

© 1999, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2014-04-21

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 11 Nov 2022 from source files
dated 29 Jan 2022

383a4e22-34cd-505f-9cc2-2f9921e7aa9f